

淡江大學 112 學年度第 1 學期課程教學計畫表

|                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                       |          |                               |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|----------|-------------------------------|
| 課程名稱                                                                                                                                                                                                                                                                     | 法文應用作文                                | 授課<br>教師 | 陳瑋靜<br>CHEN, WEI-CHING        |
|                                                                                                                                                                                                                                                                          | FRENCH CORRESPONDENCE AND COMPOSITION |          |                               |
| 開課系級                                                                                                                                                                                                                                                                     | 法文四 A                                 | 開課<br>資料 | 實體課程<br>必修 上學期 2學分<br>(中文/法文) |
|                                                                                                                                                                                                                                                                          | TFFXB4A                               |          |                               |
| 課程與SDGs<br>關聯性                                                                                                                                                                                                                                                           | SDG4 優質教育<br>SDG8 尊嚴就業與經濟發展           |          |                               |
| 系（所）教育目標                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                       |          |                               |
| 積極培育學生法語聽、說、讀、寫、譯的良好語言能力；並透過法國文化、文學、藝術及其它實用課程，開拓學生跨領域視野；培育具有法國語文專業、人文素養、國際視野之複合型、多專長的人才。                                                                                                                                                                                 |                                       |          |                               |
| 本課程對應院、系(所)核心能力之項目與比重                                                                                                                                                                                                                                                    |                                       |          |                               |
| A. 具備法語聽、說、讀、寫、譯之基礎語言能力。(比重：30.00)<br>B. 具備法語國家政經時事及文化的廣泛知識。(比重：5.00)<br>C. 具備深入法語國家歷史文化與文學的專業知識與內涵的能力。(比重：5.00)<br>D. 具備自行閱讀各類型法語文本等其他課外讀物的能力。(比重：15.00)<br>E. 正確使用工具書以便自備法語自學的能力。(比重：20.00)<br>F. 具備資料蒐集、書面及口頭報告的能力。(比重：15.00)<br>G. 具求知及好奇心理，認真學習法語地區的人文素養。(比重：10.00) |                                       |          |                               |
| 本課程對應校級基本素養之項目與比重                                                                                                                                                                                                                                                        |                                       |          |                               |
| 1. 全球視野。(比重：20.00)<br>2. 資訊運用。(比重：5.00)<br>3. 洞悉未來。(比重：20.00)<br>4. 品德倫理。(比重：10.00)<br>5. 獨立思考。(比重：25.00)<br>6. 樂活健康。(比重：5.00)<br>7. 團隊合作。(比重：10.00)<br>8. 美學涵養。(比重：5.00)                                                                                                |                                       |          |                               |

|      |                                                                                                            |
|------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 課程簡介 | 撰寫各種情景的法文書信、專業主題寫作、小論文練習。                                                                                  |
|      | Writing French letters in various situations, writing on professional topics, and practicing short essays. |

本課程教學目標與認知、情意、技能目標之對應

將課程教學目標分別對應「認知 (Cognitive)」、「情意 (Affective)」與「技能(Psychomotor)」的各目標類型。

- 一、認知(Cognitive)：著重在該科目的事實、概念、程序、後設認知等各類知識之學習。
- 二、情意(Affective)：著重在該科目的興趣、倫理、態度、信念、價值觀等之學習。
- 三、技能(Psychomotor)：著重在該科目的肢體動作或技術操作之學習。

| 序號 | 教學目標(中文)                  | 教學目標(英文)                                                                                                   |
|----|---------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1  | 撰寫各種情景的法文書信、專業主題寫作、小論文練習。 | Writing French letters in various situations, writing on professional topics, and practicing short essays. |

教學目標之目標類型、核心能力、基本素養教學方法與評量方式

| 序號 | 目標類型 | 院、系(所)核心能力 | 校級基本素養   | 教學方法  | 評量方式                        |
|----|------|------------|----------|-------|-----------------------------|
| 1  | 認知   | ABCDEFGF   | 12345678 | 講述、實作 | 測驗、作業、討論(含課堂、線上)、報告(含口頭、書面) |

授課進度表

| 週次 | 日期起訖                    | 內 容 (Subject/Topics)   | 備註 |
|----|-------------------------|------------------------|----|
| 1  | 112/09/11~<br>112/09/17 | 課程介紹                   |    |
| 2  | 112/09/18~<br>112/09/24 | Lettres personnelles 1 |    |
| 3  | 112/09/25~<br>112/10/01 | Lettres personnelles 2 |    |
| 4  | 112/10/02~<br>112/10/08 | Lettres personnelles 3 |    |
| 5  | 112/10/09~<br>112/10/15 | 國慶日 彈性放假               |    |
| 6  | 112/10/16~<br>112/10/22 | Lettres officielles 1  |    |
| 7  | 112/10/23~<br>112/10/29 | Lettres officielles 2  |    |

|              |                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                 |
|--------------|-------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| 8            | 112/10/30~<br>112/11/05 | Voix active vs. Voix passive                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                 |
| 9            | 112/11/06~<br>112/11/12 | 期中考試週                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                 |
| 10           | 112/11/13~<br>112/11/19 | Dissertation 1: plan                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                 |
| 11           | 112/11/20~<br>112/11/26 | Dissertation 2: connecteurs                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                 |
| 12           | 112/11/27~<br>112/12/03 | Dissertation 3: réalisation                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                 |
| 13           | 112/12/04~<br>112/12/10 | Production écrite niveau B2                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                 |
| 14           | 112/12/11~<br>112/12/17 | Production écrite niveau B2                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                 |
| 15           | 112/12/18~<br>112/12/24 | Production écrite niveau B2                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                 |
| 16           | 112/12/25~<br>112/12/31 | Rapport final                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                 |
| 17           | 113/01/01~<br>113/01/07 | 期末考試週 (學校統一排考週)                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                 |
| 18           | 113/01/08~<br>113/01/14 | 教師彈性教學週(應安排學習活動如補救教學、專題學習或者其他教學內容, 不得放假)                                                                                                                                                                                                                                                                       | Microsoft Teams |
| 課程培養<br>關鍵能力 |                         | 自主學習、問題解決                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                 |
| 跨領域課程        |                         | 外語學習                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                 |
| 特色教學<br>課程   |                         | 專題/問題導向(PBL)課程                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                 |
| 課程<br>教授內容   |                         | 外語學習                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                 |
| 修課應<br>注意事項  |                         | 不遲到、不早退、依照時間繳交作業。                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                 |
| 教科書與<br>教材   |                         | 自編教材:講義<br>採用他人教材:教科書<br>教材說明:<br>-Expression écrite, niveau 2, 3 et 4, Clé International - L'expression française écrite et orale, PUG - Delf B1, 200 activités, clé international - Delf B2, 200 activités, clé international - Chemin d'écriture - Aleter Ego B1, B2 - Echo B1, B2 - Réussir le Delf B1, B2 |                 |
| 參考文獻         |                         | -Expression écrite, niveau 2, 3 et 4, Clé International - L'expression française écrite et orale, PUG - Delf B1, 200 activités, clé international - Delf B2, 200 activités, clé international - Chemin d'écriture - Aleter Ego B1, B2 - Echo B1, B2 - Réussir le Delf B1, B2.                                  |                 |
|              |                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                 |

|              |                                                                                                                                                                            |
|--------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 學期成績<br>計算方式 | ◆出席率： 20.0 %    ◆平時評量：20.0 %    ◆期中評量：30.0 %<br>◆期末評量：30.0 %<br>◆其他〈 〉：        %                                                                                           |
| 備 考          | 「教學計畫表管理系統」網址： <a href="https://info.ais.tku.edu.tw/csp">https://info.ais.tku.edu.tw/csp</a> 或由教務處<br>首頁→教務資訊「教學計畫表管理系統」進入。<br><b>※不法影印是違法的行為。請使用正版教科書，勿不法影印他人著作，以免觸法。</b> |